



2010-08-05

OMSENBRIEF / CIRCULAR 8/2010

Staking 10 Augustus/ Strike 10 August

Geagte Ouers/Voogde

Vakunies het op 3 Augustus deur middel van die media aangekondig dat hul lede op 10 Augustus 2010 aan 'n industriële aksie gaan deelneem. Hierdie aksie is 'n absolute laaste uitweg, en alhoewel dit met groot omsigtigheid gebruik moet word, is dit ook 'n reg wat ons kan uitoefen wanneer omstandighede ons met geen ander keuse los nie.

Personeellede is verplig om aan hierdie tipe aksie deel te neem om die staat te oorreed om sy werknemers behoorlik te vergoed.

Ons is opreg jammer vir die verlies aan onderrigtyd, maar onderwysers wat deur die Skool Beheerliggaam aangestel is, sal aan diens wees om toesig te hou. Leerders se veiligheid sal nie in gedrang wees nie, en ons verbind ons daartoe om te verseker dat leerders nie deur die staking benadeel word nie.

Toetse op 10 Augustus sal herskeduleer word om leerders te akkommodeer. Die graad 9-oueraand word van 10 Augustus na 11 Augustus uitgestel.

Ons bedank u vir u ondersteuning. Ons vertrou daar sal 'n spoedige oplossing vir die dispuut wees.

Vriendelike groete

Dear Parents/Guardians

On 3 August unions announced through the media that their members would embark on industrial action on Tuesday, 10 August 2010. This action is an absolute last resort and although it must be used with great circumspection, it is also, however, a right that we may choose to exercise when circumstances leave us no other options.

Staff members are obliged to participate in this kind of action to persuade the government to remunerate its workforce properly.

We sincerely regret the loss of teaching time, but teachers employed by the School Governing body will be on duty for invigilation of learners. Safety of learners will therefore not be compromised and we are committed to ensure that learners will not be disadvantaged by the strike.

Tests for 10 August will be re-scheduled in order to accommodate learners. The grade 9 parent evening will be moved from 10 August to 11 August.

We thank you for supporting us. We trust there will be a speedy resolution to the dispute.

Kind regards

J GÜLDENPFENNIG
HOOF / PRINCIPAL